



Der Hammer Westen hat ein neues Highlight – auf den ehemaligen Bergbau-Flächen entstand ein außergewöhnlicher Landschaftspark, der drei Stadtbezirke umfasst. Kernbereich ist das 42 Hektar große Gelände des ehemaligen Schachtes Franz, das zum barrierefreien Stadtpark mit besonderen Attraktionen ausgebaut wurde. Der erste Teil dieser Fläche wurde im November 2012 für die Besucherinnen und Besucher freigegeben. Der zweite, fast doppelt so große Teil 2014.

Spaziergehen, Skaten, Bouldern, Kicken, Beobachten, Erinnern, Ausruhen, Kommunizieren – der Lippepark im Hammer Westen bietet zahlreiche Anziehungspunkte für Ruhesuchende, Freizeitsportler, mutige Sporttalente, Flaneure und auch spirituell Interessierte. Zwischen den Ortsteilen Bockum-Hövel, Herringen und Pelkum ist im Hammer Westen auf insgesamt 42 ha Flächen ehemaliger Bergwerke eine neue öffentliche Parklandschaft entstanden, die die Lebensqualität der 175.000 Einwohner am Ostrand des Ruhrgebietes entscheidend verbessert, den Strukturwandel in der vormalig bergbauprägnanten Region sichtbar und erlebbar macht und wichtige städtebauliche, freizeitwirtschaftliche und soziale Impulse setzt.

Der Lippepark in Hamm setzt durch Ausstattung, Fallschutz und Design besondere Impulse

von Friedhelm Terfrüchte,
Dipl.-Ing. Landschaftsarchitekt
AKNW | BDLA | DASL, Planungsbüro
DTP Landschaftsarchitekten GmbH

Inmitten des neuen Parkbandes ist das 13,5 ha große Gelände Schacht-Franz Süd zum größten Sport- und Freizeitpark im Hammer Westen entwickelt worden. Eine frühzeitige und umfassende Beteiligung wurde über einen Ideenwettbewerb für die Bürger und einen Projektbeirat mit Vertretern aus allen gesellschaftlich relevanten Gruppen institutionalisiert. Kinder, Jugendliche, Kirchengemeinden, Moscheevereine, Menschen mit Behinderung, Künstler, ehemalige Bergleute, Einzelhändler, Kulturvereine und Grillliebhaber brachten ihre Ideen ein.

Eine einfache und übersichtliche Grundstruktur bestimmt den Park. Alle Attraktionen und Wege sind um den zentralen Wiesenpark angeordnet. Zwischen dem treppenerschlossenen Wallkopf und in die Platzfläche integrierten einzelnen Birkengruppen aus erhaltenen Beständen der vormaligen Zeche prägt das Parksignet den zentralen und prominenten Eingangsort. Er bildet gleichzeitig das Parkgelenk nach Süden. Westlich schließt der Waldpark mit kleinen Spielpunkten und einem Kinderspielbereich an. Ein Lärmschutzwall im Osten wurde in einen Promenadenpark mit einem galerieartigen Wallweg, Aussichtsorten, kleinen Gärten und einer Sitzstufenanlage vor der zentralen Veranstaltungsfläche transformiert. ►





**Der Lippepark
in Hamm setzt durch
Ausstattung, Fallschutz und
Design besondere Impulse**

by Friedhelm Terfrüchte,
graduate engineer in landscape architecture
AKNW | BDLA | DASL, Planungsbüro
DTP Landschaftsarchitekten GmbH

project advisory board composed of representatives from all socially relevant groups. Children, young people, church congregations, mosque associations, disabled people, artists, former mineworkers, retailers, cultural associations and barbecue enthusiasts contributed their ideas.

The western part of Hamm boasts a new highlight – an extraordinary landscape park encompassing three urban districts was created on the former mining areas. The core area is the 42 ha area of the abandoned Franz shaft, which was turned into a disabled-accessible municipal park with special attractions. The first part of this area was opened to visitors in November 2012. The second part, which is almost twice as large, in 2014.

Going for a stroll, skating, bouldering, playing football, watching, remembering, having a rest, communicating – the Lippepark in the west of Hamm offers numerous attractions for those seeking peace and quiet, recreational athletes, brave sporting talents, strollers or even spiritually interested people. Between the districts of Bockum-Hövel, Herringen and Pelkum, a new public park landscape was created on a 42 ha former mining area in the west of Hamm, which considerably improves the quality of life of the 175,000 inhabitants at the eastern edge of the Ruhr Area, which makes the structural change in this area once characterized by the mining industry tangible and understandable, and which lends vital impetus to urban development, the leisure industry and society.

In the midst of the new strip of parkland, the 13.5 ha area of the Franz South shaft was developed into the largest sport and leisure park in the west of Hamm. An early and comprehensive involvement was achieved by holding an ideas competition for the citizens and establishing a

The park is characterized by a clear and simple basic structure. All attractions and paths are arranged around the central meadow park. Between the embankment head, which has been rendered accessible by steps, and the individual groups of birch trees from preserved stands of the former pit which are integrated into the area, the park logo dominates the central and prominent entrance area. It also forms the park's link to the south. To the west, the forest park with small play areas and a children's play area adjoins to. A noise protection embankment in ▶



Focus Fallschutz

Den nördlichen Rahmen bildet ein vielgestaltiges und vielfältig nutzbares ca. 6000 m² großes Fun-Sport-Podest. In enger Zusammenarbeit mit den Jugendlichen des Stadtteils, dem Jugendamt und ‚x.move play rock roll‘ entstand eine Anlage, die in Ihrer Angebotsvielfalt weit und breit ihresgleichen sucht: Pool, Jump Hill, Street Plaza, All-Wetter-Spielfeld, Lounge, Boulder-Wand und Parkour sind ganzjährig ein Eldorado insbesondere für die Jüngeren. Hier suchen und finden Bewegungstalente von nah und weit her die Herausforderung.

Gemäß der DIN 1176/1177-2008 waren besondere Anforderungen an den Fallschutz ab einer Fallhöhe von 0,60 Meter zu erfüllen. Fugenlose Playfix-Böden des Herstellers BSW wurden an der Boulder-Wand und auf dem gesamten Parkour-Areal eingebaut. Stürze von bis zu drei Metern werden so ausreichend abgefedert.

Die Playfix-Böden fanden auch Verwendung bei der sogenannten Lounge, einem Chillort inmitten des Fun-Sport-Podestes. Das Material lässt sich auch auf geneigten und gewölbten Untergründen einfach aufbringen, ist wasserdurchlässig und relativ resistent gegenüber Vandalismus. Durch seine Elastizität unterstützt das Material Bewegungsabläufe am Boden. Entstanden sind über den Einsatz der farblich unterschiedlichen Beläge auch attraktive Aufenthaltsatmosphären.

► the east was transformed into a promenade park with a gallery-like embankment path, viewpoints, small gardens and seating steps in front of the central event space.

Focus on fall protection

An approximately 6,000 m² fun sport platform that can be put to a wide variety of uses constitutes the northern edge. In close co-operation with the young people living in the district, the youth welfare service and “x.move play rock roll”, facilities were installed that are unparalleled as far as variety is concerned: pool, jump hill, street plaza, all-weather pitch, lounge, boulder wall and fitness trail are an eldorado particularly for the younger ones all year round. Talented exercise enthusiasts from near and far seek and find physical challenges here.

For fall heights greater than 0.60 metres, special requirements on fall protection had to be met in compliance with DIN 1176/1177-2008. Seamless Playfix safety surfacing manufactured by BSW was installed on the boulder wall and on the entire fitness trail area. Falls from heights of up to three metres are thus adequately cushioned.

Playfix flooring was also installed at the lounge, as it is called, a place to chill out in the middle of the fun sport platform. The material can

Dank einer Beleuchtungsanlage wird das Fun-Sportpodest ganzjährig und auch in den Abendstunden genutzt.

Projektideen

Aus über 100 Projektideen des Beirates wurden zwei besondere von den Planern aufgegriffen und realisiert.

Der „Platz der 5 Weltreligionen“ basiert auf einer Idee und dem Engagement des örtlichen „christlich-islamischen Gesprächskreises Herringen/Pelkum“. Es entstand der Wunsch nach einem öffentlichen Ort, der die multireligiöse Identität der Region abbildet und sich gleichzeitig für gemeinsame Veranstaltungen eignet. In enger Zusammenarbeit und manchmal auch durch hartes Ringen mit Vertretern der beiden großen christlichen Kirchen, der hinduistischen Gemeinde Hamm-Uentrop, der jüdischen Kulturgemeinde und der Deutschen Buddhistischen Union und dem Künstler Michael Düchting wurden die unterschiedlichen Glaubensvorstellungen und Weltanschauungen in das gemeinsame Projekt eingebracht. Fünf Stahltore führen auf einen Platz mit fünf im Kreis angeordneten Stehpulten. Die Tore versinnbildlichen die verschiedenen Zugänge der Religionen zum Glauben. Tore und Pulte sind mit religiösen Symbolen versehen, auf den Pulten finden sich Kernbotschaften der jeweiligen Glaubensrichtung. Entstanden ist ein Ort der Toleranz, der Spiritualität und der gegenseitigen Wertschätzung, immer wieder besucht von Schulgruppen, den Religionsgemeinden und zahlreichen aus-

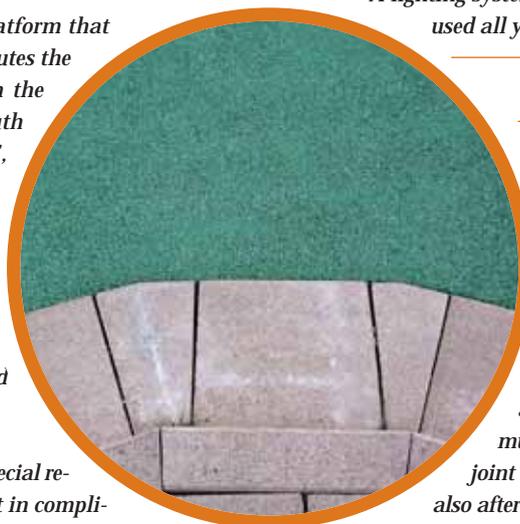
easily be applied even to slanting or curved surfaces, it is water-permeable and relatively vandal-proof. Due to its elasticity the material supports movements on the ground. By using surfaces of different colours, attractive places to dwell and linger with a pleasant atmosphere were created.

A lighting system ensures that the fun sport platform can be used all year round and even in the evening.

Project ideas

Out of more than 100 project ideas of the advisory board, two special ones were taken up and implemented by the planners.

The “Square of the 5 World Religions” is based upon an idea and the commitment of the local “Christian-Islamic Discussion Group of Herringen/Pelkum”. The desire for a public place arose, which represents the area’s multireligious identity and is also suitable for joint events. In close co-operation and sometimes also after fierce struggles with representatives of the two major Christian Churches, the Hindu community of Hamm-Uentrop, the Jewish religious community and the German Buddhist Union as well as artist Michael Düchting, the different religious beliefs and ideologies were brought into the joint project. Five steel gates lead to a square with five high desks arranged in a circle. The gates symbolize the different approaches of the religions to faith. Gates and desks ►



wärtigen Interessierten. Angesichts der aktuellen religiös motivierten politischen und militärischen Auseinandersetzungen ein bemerkenswertes Signal und Zeichen in einem öffentlichen Park.

Die besondere Geschichte dieses Standortes bleibt am „Ort der Bergbaugeschichte“ inmitten der nördlichen Parkwiese lebendig. Umgeben von einer Staketenzaunanlage erinnert der Ort an den Standort des zwischenzeitlich verfüllten Schachtes der damaligen Zeche Franz mit der sogenannten Protego-Haube zum kontrollierten Ableiten von Grubengas. Außenherum entstand eine Outdoorausstellung mit Foto- und Textdokumenten der letzten 100 Jahre zur Bergbaugeschichte des Ortes.

Bei der technischen Umsetzung der Vielzahl an besonderen Parkelementen wurde neben einem prägnanten Design ein großes Augenmerk auf die Alltags-tauglichkeit, Sicherheit, und Langlebigkeit gelegt. Rampenschließungen und ein in den Rundweg integriertes taktiles Leitsystem schaffen einen barrierearmen Stadtpark.

Der Beteiligungsprozess und die besondere Gestaltungsqualität des Lippeparks Hamm sind mehrfach ausgezeichnet und gewürdigt worden, unter anderem 2010 mit dem Bundespreis „Soziale Stadt“ und dem 2. Platz im Europäischen Wettbewerbs 2012 „City for children“.

Fotos: Berleburger Schaumstoff Werke (BSW), DTP Landschaftsarchitekten GmbH Essen und scape Landschaftsarchitekten GmbH Düsseldorf

► are adorned with religious symbols; the desks bear core messages of the respective religious persuasion. The result is a place of tolerance, of spirituality and mutual respect and esteem, again and again visited by school groups, religious communities and numerous non-local interested people. In view of the current religiously motivated political and military conflicts, this is a remarkable message and sign in a public park.

The special history of the site remains alive at the “Place of Mining History” in the middle of the northern park meadow. Surrounded by a picket fence, this place is reminiscent of the meanwhile backfilled shaft of the abandoned Franz pit with the Protego hood for controlled firedamp drainage. An outdoor exhibition with photo and text documents of the past 100 years on the site’s mining history was established around it.

With the technical implementation of the large number of special park elements, great attention was not only paid to an eye-catching design but also to suitability for daily use, safety and durability. Ramps and a tactile guidance system integrated into the circular path make for a disabled-accessible municipal park.

The participation process and the special design quality of the Hamm Lippepark have been repeatedly acknowledged and awarded, among other things the federal prize “Soziale Stadt” (“Social City”) in 2010 and second place in the 2012 European competition “City for children”.

Photos: Berleburger Schaumstoff Werke (BSW), DTP Landschaftsarchitekten GmbH Essen and scape Landschaftsarchitekten GmbH Düsseldorf



Sandreinigung



Kunststoffbodenreinigung



Tennis-Kunstrasennassreinigung



Kunstrasenreinigung



Hockeyplatzreinigung



Kunststoffbodenreparatur



Kunstrasenreparatur

Der Dienstleistungs-
spezialist im Bereich
der Spiel- und
Sportplatzpflege

Sandmaster GmbH
Tel. 07024/8 05 90-0
Fax 07024/8 05 90-20
www.sandmaster.de

